

# [Impressum]

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse**

Band (Jahr): **22 (1992)**

Heft 2

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

René Hug

Ce numéro de février d'«Aînés» est notamment consacré aux animaux de compagnie. C'est l'occasion de parler d'une science encore très mal connue chez nous: la zoothérapie. Depuis 1960, des hommes se penchent sur la manière de mettre à profit la relation privilégiée qui existe entre l'homme et l'animal. Des expériences ont été faites dans des prisons. Elles ont démontré que si un détenu a la responsabilité d'un animal, cela l'aide à retrouver une certaine dignité, une confiance en soi et un meilleur équilibre. Cependant, c'est en gériatrie que les résultats sont les plus probants. On a longtemps sous-estimé l'importance des animaux pour les personnes âgées. On constate notamment une forte diminution des prises de médicaments dans les maisons de retraite où les animaux sont admis. Nous reviendrons le mois prochain sur le sujet, cependant on est en droit de se demander pourquoi, à l'instar de ce qui se fait à l'étranger, la plupart des établissements qui accueillent des retraités dans notre pays n'ont pas encore fait le pas et n'appliquent pas encore cette méthode. Elle se révèle d'une grande utilité non seulement pour que les retraités se sentent moins seuls, mais aussi parce que le fait de promener un chien, par exemple, représente pour l'individu un certain nombre de gestes indispensables au maintien de sa forme. Un débat sur lequel nous serions heureux de connaître votre avis!

ACTUALITÉS	Quoi de neuf?	3
ANIMAUX DE COMPAGNIE	Le saviez-vous?	5
UNE JOURNÉE DE LA VIE D'UN CHAT	Je m'appelle Max	6
PLUMES, POILS & CIE	Incrévable cancrelat!	8
VIE QUOTIDIENNE	Du pain au petit déjeuner	10
DOCTEUR NATURE	Les lentilles: reconstituantes	11
VOTRE SANTÉ	Au secours des intoxiqués	12
LA MÉDECINE EN MARCHÉ	L'année de la malaria	13
CES FOLLES ANNÉES	1936, règne et dictature	14
J'AI ÉCOUTÉ POUR VOUS	L'œuvre d'orgue de J.-S. Bach	16
ARTS	Calima fouillé au peigne fin	17
DES AUTEURS, DES LIVRES		18
RELEVÉ DANS LA PRESSE	La parole aux anciens	20
PORTRAIT	Paul Fehlmann, l'infatigable octogénaire	21
LOISIRS	Vacances actives	23
PRO SENECTUTE	Actif en toute sécurité	26
LE MOUVEMENT DES AÎNÉS		29
MOTS CROISÉS GÉANTS	Solution du concours de décembre	33
MOTS CROISÉS		34
LES VOYAGES D'AÎNÉS	Croisière sur le Rhin et La Sardaigne	36
SOS CONSOMMATEURS	Savons et savonnets	38
LES BONS TUYAUX DE LA POLICE	Savez-vous que les voleurs...	39
LES ASSURANCES SOCIALES	Initiative sur les caisses-maladie	40
MESSAGES ŒCUMÉNIQUES		42
MÉMENTO DES MANIFESTATIONS EN SUISSE ROMANDE		48

## aînés

N° 2  
Février 1992  
22<sup>e</sup> année



*Paul Fehlmann, un étonnant retraité genevois dont vous ferez la connaissance en page 21.  
Photo Y. D.*

Direction Yves Debraine  
Rédaction René Hug  
Secrétariat Marie-Laure Ravanne

Administration  
et rédaction  
Passage Saint-François 10  
1002 Lausanne

tél. 021/312 34 29  
fax 021/312 68 28

Secrétariat ouvert  
de 9 h. à 11 h. 30  
et de 14 h. à 16 h. 30

Abonnements Fr. 34.- par an.  
Etranger Fr. 38.-

### Collaborateurs réguliers

Josette Baud - J.-P. Crettenand - Georges Gygax - Albin Jacquier - René Jeanneret - J.-R. Laederach - Pierre Lang - Jean V.-Manevy - Guy Métrailler - Chantal Pannatier - Liliane Perrin - Renée Van de Putte - Marie-L. Ravanne - J.-P. de Sury - Paul Vincent - Yvette Z'Graggen.

Graphisme Jean Falcicola Maquette Geraldine Brügger  
d'après la conception de Publi-Group Jacot, Genève.  
Imprimeur Presses Centrales Lausanne S.A.

Editeur Société coopérative Aînés

Régie des annonces

Pour la Suisse romande: Assa Annonces Suisses S.A.  
Place Bel-Air 2, 1002 Lausanne, téléphone 021/20 29 31  
Pour la Suisse allemande et le Tessin:

Media-Agentur, Rolf Müller

Case postale 234, 8059 Zürich, téléphone 01/202 33 93/94

Tirage 24 000 exemplaires